

2017-06-05

Lundi, le 5 juin 2017

Séance ordinaire du conseil municipal de Saint-Adrien tenue le lundi, cinq juin deux mille dix-sept (05-06-17) à vingt heures au Centre communautaire sous la présidence de Monsieur Pierre Therrien, maire et des conseillers suivants :

Siège N° 1 = Claude Dupont  
Siège N° 2 = Claude St-Cyr  
Siège N° 3 = Adrien Gagnon  
Siège N° 4 = Claude Blain  
Siège N° 5 = Paul Chaperon  
Siège N° 6 = Stéphane Poirier

La directrice générale et secrétaire-trésorière Maryse Ducharme est aussi présente.

- 1° Adoption de l'ordre du jour ;
- 2° Compte-rendu du responsable du réseau d'égout et de la voirie ;
- 3° **Adoption des procès-verbaux des réunions précédentes ;**
- 4° **Suivi des réunions précédentes (si changement) ;**
- 5° Certificat de crédits suffisants ;
- 6° Adoption des comptes ;
- 7° Compte-rendu des sorties des élus ;
- 8° La correspondance ;
- 9° Présentation des états financiers ;
- 10° Soumission de gravier ;
- 11° Boîtes postales au coin du Petit-3e ;
- 12° RDV Éco matériaux ;
- 13° Période de questions ;
- 14° Pause ;
- 15° Dépôt direct fournisseur – mini module à acquérir ;
- 16° Offre de services Desjardins ;
- 17° Circuit saveur et savoir-faire ;
- 18° ~~Demandes de Stéphane Pinel (Chemin St-Rémi) ;~~
- 19° Renouvellement de l'adhésion à Copernic ;
- 20° Demande d'appui – Village Pointe-Lebel ;
- 21° Ponceau – Chemin de l'Arc-en-Ciel ;
- 22° Voirie – dépense pour tracteur ;
- 23° Varia ;
  - 23.1° Tracteur à pelouse ;
  - 23.2° Toilettes au Chalet des loisirs ;
  - 23.3° Loisirs – mandat à la directrice générale ;
  - 23.4° Soumission pour travaux à l'église ;
  - 23.5° Sentier des Sources ;
  - 23.6° Projet de Conrad Goulet – demande d'information ;

201706-112

Il est proposé par le conseiller Adrien Gagnon  
appuyé par le conseiller Stéphane Poirier

QUE l'ordre du jour soit accepté comme tel à la condition que le point 9 vienne après le point 1 et qu'il demeure ouvert jusqu'à la fin de la session.

Adoptée

## PROCÈS-VERBAL

Attendu que les élus ont reçu une copie du procès-verbal de la séance ordinaire et de la séance d'ajournement et qu'ils en ont pris connaissance ;

201706-113

Il est proposé par le conseiller Paul Chaperon  
appuyé par le conseiller Claude St-Cyr

QUE le procès-verbal soit adopté.

Adoptée

## CERTIFICAT DE CRÉDITS SUFFISANTS

201706-114

Je soussignée, Maryse Ducharme, directrice générale et secrétaire-trésorière, déclare qu'il y a des crédits suffisants pour payer les comptes ci-après mentionnés.

.....  
Maryse Ducharme,  
Directrice générale et secrétaire-trésorière

## LES COMPTES

201700251 = Petite caisse : timbres, réception	300.00 \$
201700252 = Mégaburo : lecture de compteur	55.41 \$
201700253 = Les éditions juridique FD : renouvellement mise à jour du code (inspecteur)	81.90 \$
201700254 = Fondation CHUS : don	50.00 \$
201700255 = Régie intermunicipale sanitaire des Hameaux : collectes des plastiques agricoles avril et mai 2017	121.54 \$
201700256 = Hydro-Québec : éclairage de rues	148.27 \$
201700257 = Bell Canada : téléphone au bureau municipal	247.31 \$
201700258 = Bell Mobilité : forfait cellulaires	93.00 \$
201700259 = Hydro-Québec : station de pompage, garage, station d'épuration, centre communautaire, église, chalet des loisirs	4 490.03 \$
201700260 = Régie intermunicipale d'incendie : réservation pour 2 couples au souper reconnaissances des pompiers	100.00 \$
201700261 = Ministre des Finances : refait chèque pour la demande de CA pour le projet de déphosphatation (passé date)	654.00 \$

**TOTAL DES DÉPENSES DE MAI : 65 422.28 \$**  
**TOTAL DES REVENUS DE MAI : 125 320.34 \$**

2017900109 à 112 = Maryse Ducharme : salaire	2 726.08 \$
2017900113 à 116 = Dany Guillemette : salaire	2 099.92 \$
2017900117 à 120 = Sylvain Thibodeau : salaire	2 131.32 \$
2017900121 à 124 = Isabelle Therrien : salaire	1 358.96 \$
201790125 = Claude Blain : rémun. des élus pour juin 2017	250.44 \$
201790126 = Paul Chaperon : rémun. des élus pour juin 2017	250.44 \$
201790127 = Claude Dupont : rémun. des élus pour juin 2017	250.44 \$
201790128 = Adrien Gagnon : rémun. des élus pour juin 2017	250.44 \$
201790129 = Stéphane Poirier : rémun. des élus pour juin 2017	250.44 \$
201790130 = Claude St-Cyr : rémun. des élus pour juin 2017	250.44 \$
201790131 = Pierre Therrien : rémun. des élus pour juin 2017	772.04 \$

201700264 = Ministère du revenu Québec : déductions à la source	3 691.64 \$
201700265 = Agence des douanes et du revenu du Canada : déductions à la source	1 362.08 \$
201700266 = Michel Larrivée : chercher balconnières	40.00 \$
201700267 = Fonds de Solidarité FTQ : régime retraite	969.40 \$
201700268 = Placements MacKenzie : REER (payé par employés)	100.00 \$
201700269 à 272 = Michel Larrivée : conciergerie école, centre communautaire, sacristie, location du mois de mai, début du grand ménage (16 h), chercher balconnière	1 912.50 \$
201700273 = Mégaburo : caisses de papier, service de photocopies – RE : lecture de compteur	209.82 \$
201700274 = Commission scolaire : location locaux école	164.85 \$
201700275 = Coop Pré-Vert : essence, paillis naturel, transport, pul- vérisateur, round-up,	1 021.11 \$
201700276 = Équipements Sanitaire Cherbourg : papier hygiénique, eau javel, sacs à ordures, essuie-main, surface +3, super 33	646.75 \$
201700277 = Régie Sanitaire des Hameaux : quote-part juin 2017	2 458.33 \$
201700278 = Pelletier et Picard : lampe 70 w, main d'œuvre (réparation éclairage extérieur sacristie)	134.45 \$
201700279 = Pierre Therrien : frais de déplacement	70.00 \$
201700280 = Adrien Gagnon : frais de déplacement et repas	114.96 \$
201700281 = Extincteur Victo : 2 extincteur 10 lbs pour l'église	183.96 \$
201700282 = Leroux et Frères : disque arrière, caliper, pad frein, brake cleaner (Silverado), whipper (tracteur)	1 042.27 \$
201700283 = Entreprises Gilles Pellerin : travaux de pelle, mack	2 393.35 \$
201700284 = Fonds de l'information foncière : avis de mutation	4.00 \$
201700285 = Groupe Ultima : prime pour réservoir pétrolier	748.00 \$
201700286 = Laurentide re-sources : collecte organiques et inorganiques	141.12 \$
201700287 = Vivaco : marqueur rouge, marqueur noir, flextra, douille impact 2 ½'' x 5/16'' ressort, rateau en arc 14 dents, barre d'attelage, boule REM	75.48 \$
201700288 = Canton de Ham-Nord : 4 rouleaux plastiques agricoles	468.64 \$
201700289 = Claude Blain : frais de déplacement, repas	139.46 \$
201700290 = JU Houle : tuyau 18'' et isolant	2 551.81 \$
201700291 = Sylvain Thibodeau : formation berce de Caucase	50.00 \$
201700292 = Sécurité publique : 1 <sup>er</sup> versement Sûreté du Québec	18 983.00 \$
201700293 = Les Fleurons du Québec : cotisation annuelle (2/3)	333.43 \$
201700294 = Financière Banque Nationale : intérêts règlement d'emprunt numéro 295	5 035.60 \$
201700295 = Pneus et mécanique Vachon : pneu (1), démontage (3)	86.23 \$
201700296 = Charest International : amortisseur, boulon, écrou, cheville, raccord, valve, lumière, tige et soupape (Inter)	1 176.88 \$
201700297 = Desroches, Groupe Pétrolier : diesel, mazout	3 704.36 \$
201700298 = Sidevic : hex bolt, sommier professionnel, clevis pin, air/hyd bottle, nettoyant à mains, lever action barrel, clé combiné	865.70 \$
201700299 = Robitaille équipement : shaft, sprocker 6 dents, bearing, accouplement, chaîne double (inter), pointe carbure (niveleuse)	1 619.43 \$
201700300 = Plasma forme : plaque environ 44 x 83, ¼-400	371.60 \$
201700301 = Transport Pascal Lizotte : creusage de fossés Rang 4	870.82 \$
201700302 = Saphir Technologie : réglé problème avec réseau, antivirus, teamviewer, réglé problème sur ordinateur servant au réseau d'égout, réglé problème avec back up	1 460.18 \$
201700303 = Signel : plaquettes 911 (5) avec poteaux et quincaillerie	283.99 \$

201700304 =	Carrière Saints-Marthys : gravier	7 209.79 \$
201700305 =	Agritex : filtre à carburant, filtre à air, filtre hydraulique (niveleuse)	432.52 \$
201700306 =	Centre agricole Wotton : tube hyd., rod quick, plug welded, filtre à air, filtre à huile, flasher	689.39 \$
201700307 =	Excavation Claude Darveau : transport de pierre	1 508.86 \$
201700308 =	Garage A. Taschereau : essence	120.74 \$
201700309 =	Valoris : redevances et enfouissement	2 514.33 \$
201700310 =	Actualités l'Étincelle : avis public entrée en vigueur règlement n° 342 : modifiant le règlement de zonage numéro 248 vise à ajouter un usage dans la zone P-20 de la Municipalité, soit l'usage de « commerce ou service en général ».	118.38 \$
201700311 =	Nortrax : pièce raptor, demi-coussin, transport (niveleuse)	607.39 \$
201700312 =	Services mobiles mécaniques A.B. inc.: remplacement Orbitrol, oring, air dryer (niveleuse) et déplacement	1 491.47 \$
201700313 =	SIUCQ MRC d'Arthabaska : contribution annuelle pour la desserte en mesures d'urgence (déduit 33 % pour l'année 2017 pour les mois de janvier à avril inclusivement)	375.49 \$
201700314 =	ADMQ : correction erreur sur facture de formation – taxes déduites	54.51 \$
201700315 =	Coop Pré-Vert : essence	115.00 \$
201700316 =	Services mécaniques RSC : 45 deg elbow, peinture noir, tie rap, pile alcaline, compose antigrippage	67.69 \$
		<hr/>
		81 381.72 \$

201706-115

Il est proposé par le conseiller Claude Dupont  
appuyé par le conseiller Claude Blain

QUE les comptes ci-haut mentionnés soient acceptés et que le maire et la secrétaire-trésorière soient autorisés à signer les chèques pour et au nom de la municipalité.

Adoptée

#### PRÉSENTATION DES ÉTATS FINANCIERS

201706-116

Il est proposé par le conseiller Claude Blain  
appuyé par le conseiller Paul Chaperon

QUE les membres du conseil déposent les états financiers 2016 préparé par la Firme Roy Desrochers Lambert sencl.

Adoptée

#### SOUSSION DE GRAVIER

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a demandé une soumission pour 2 000 tonnes de gravier MG20b, 4 000 tonnes de gravier MG20b, 6 000 tonnes de gravier MG20b ;

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a reçu 2 soumissions ;

201706-117

POUR CES MOTIFS, il est proposé par le conseiller Paul Chaperon  
appuyé par le conseiller Claude St-Cyr

QUE les membres du conseil acceptent la soumission de Carrière Saints-Martyrs enr. pour un montant de 12.15 \$ la tonne métrique pour une quantité de 2 000 tonnes, 12.10 \$ la tonne métrique pour une quantité de 4 000 tonnes et 12.05 \$ la tonne métrique pour une quantité de 6 000 tonnes.

Adoptée

### **BOÎTES POSTALES AU COIN DU CHEMIN LE PETIT-3<sup>E</sup>**

CONSIDÉRANT QUE la municipalité de Saint-Adrien a convoqué une rencontre le 10 mai dernier pour discuter du déplacement des boîtes postales ;

CONSIDÉRANT QUE seulement trois (3) résidents ont assisté à cette rencontre ;

201706-118

POUR CES MOTIFS, il est proposé par le conseiller Claude Blain appuyé par le conseiller Stéphane Poirier

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la Municipalité de Saint-Adrien demande à Postes Canada de déplacer les boîtes postales au Centre communautaire situé au 1589, rue Principale.

QUE la Municipalité de Saint-Adrien offre d'effectuer le déplacement des boîtes postale moyennant une compensation monétaire.

\*\* Le conseiller Claude Dupont déclare son intérêt dans ce dossier.

Adoptée

### **RENDEZ-VOUS DES ÉCO-MATÉRIAUX**

201706-119

Il est proposé par le conseiller Stéphane Poirier appuyé par le conseiller Paul Chaperon

QUE la Municipalité de Saint-Adrien autorise le conseiller Claude Dupont à s'inscrire au Rendez-vous des éco-matériaux qui aura lieu au Camp musical à Asbestos les 17 et 18 octobre prochain. Le coût du billet est de 115 \$.

Adoptée

### **DÉPOT DIRECT FOURNISSEUR MINI MODULE À ACQUÉRIR D'INFOTECH**

201706-120

Il est proposé par le conseiller Stéphane Poirier appuyé par le conseiller Claude Dupont

QUE la Municipalité de Saint-Adrien accepte la soumission d'Infotech au montant de 600 \$ plus taxes pour l'acquisition du mini module de dépôt direct pour les fournisseurs.

Adoptée

### **OFFRE DE SERVICES DESJARDINS - PAIE**

Les membres du conseil n'acceptent pas cette offre de services étant donné que nous avons les modules pour effectuer ce travail.

**CIRCUIT SAVEUR ET SAVOIR-FAIRE  
PARTAGE DES COÛTS**

201706-121

Il est proposé par le conseiller Claude Blain  
appuyé par le conseiller Stéphane Poirier

QUE la Municipalité de Saint-Adrien accepte de partager les coûts relatifs au circuit Saveur et savoir-faire avec le Comité de développement soit, 130 \$ chacun.

Adoptée

**RENOUVELLEMENT DE L'ADHÉSION À COPERNIC**

201706-122

Il est proposé par le conseiller Stéphane Poirier  
appuyé par le conseiller Adrien Gagnon

QUE la Municipalité de Saint-Adrien renouvelle son adhésion à Copernic au montant de 50 \$.

Adoptée

**DEMANDE D'APPUI – VILLAGE POINTE-LEBEL**

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil ont pris connaissance de la demande d'appui du Village de Pointe-Lebel ;

201706-123

POUR CE MOTIF, il est proposé par le conseiller Stéphane Poirier  
appuyé par le conseiller Paul Chaperon

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE la Municipalité de Saint-Adrien appui le Village Pointe-Lebel dans sa demande de révision des programmes d'aide gouvernementale.

Adoptée

**PONCEAUX – CHEMIN DE L'ARC-EN-CIEL**

Dany Guillemette, employé de voirie, discute avec les membres du conseil de la demande qu'il a eu pour l'installation d'un ponceau d'entrée.

**VOIRIE  
DÉPENSE POUR LE TRACTEUR**

201706-124

Il est proposé par le conseiller Claude Blain  
appuyé par le conseiller Claude St-Cyr

QUE les membres du conseil autorisent l'achat d'un quick attache pour le tracteur au montant de 895 \$ excluant les taxes.

Adoptée

**TRACTEUR À PELOUSE**

CONSIDÉRANT QUE le tracteur à pelouse est brisé et qu'il en coûterait plus de 8 000 \$ pour le réparer ;

CONSIDÉRANT QUE Dany Guillemette a fait des demandes de soumissions ;

CONSIDÉRANT QUE la Municipalité de Saint-Adrien a reçu cinq (5) soumissions ;

201706-125

POUR CES MOTIFS, il est proposé par le conseiller Paul Chaperon appuyé par le conseiller Claude St-Cyr

ET RÉSOLU À L'UNANIMITÉ

QUE les membres du conseil acceptent la soumission de Kubota Victoriaville au montant de 13 500 \$ excluant les taxes si payé comptant.

QUE la directrice générale et secrétaire-trésorière, Maryse Ducharme s'informe pour un plan de financement sur quatre (4) ou cinq (5) ans.

Adoptée

#### **TOILETTES AU CHALET DES LOISIRS**

201706-126

Il est proposé par le conseiller Claude Blain appuyé par le conseiller Adrien Gagnon

QUE les membres du conseil mandatent les employés de voirie pour la réparation de la conduite des toilettes au Chalet des loisirs (terrain de balle).

Adoptée

#### **LOISIRS SAINT-ADRIEN MANDAT À LA DIRECTRICE GÉNÉRALE**

201706-127

Il est proposé par le conseiller Stéphane Poirier appuyé par le conseiller Claude Dupont

QUE les membres du conseil mandatent la directrice générale et secrétaire-trésorière, Maryse Ducharme pour toutes les interventions reliées aux opérations des Loisirs Saint-Adrien auprès des instances gouvernementales ou autres.

Adoptée

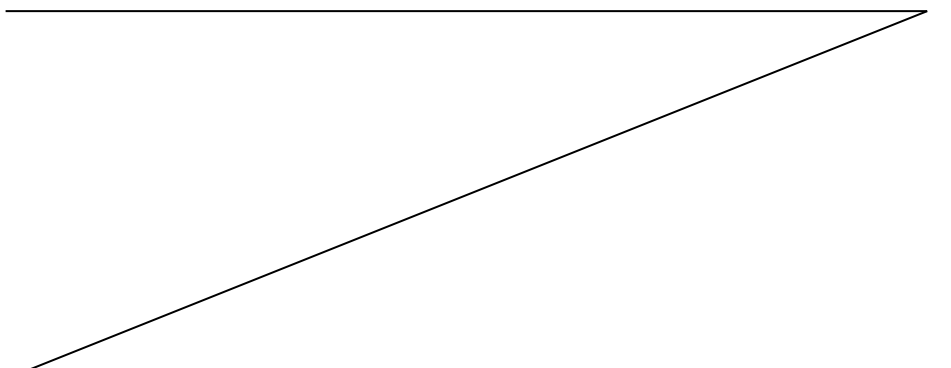
#### **SOUSSION POUR TRAVAUX À L'ÉGLISE MANTAT AU CONSEILLER CLAUDE DUPONT**

201706-128

Il est proposé par le conseiller Claude Blain appuyé par le conseiller Paul Chaperon

QUE la Municipalité de Saint-Adrien mandate le conseiller Claude Dupont pour préparer un projet FDT pour les travaux de rénovation à l'Église.

Adoptée



**LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

201706-129

Le conseiller Adrien Gagnon propose que la session soit close.

.....  
Maryse Ducharme,  
Directrice générale et secrétaire-trésorière

.....  
Pierre Therrien, maire

*"Je, Pierre Therrien, maire atteste que la signature du présent procès-verbal équivaut à la signature par moi de toutes les résolutions qu'il contient au sens de l'article 142 (2) du Code Municipal".*

